

Germany-Schwalmtal: Water-tender vehicles
OJ S 6/2021 11/01/2021
Contract award notice
Supplies

Legal Basis:

Directive 2014/24/EU

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Gemeinde Schwalmtal

Postal address: Markt 20

Town: Schwalmtal

NUTS code: DEA1E Viersen

Postal code: 41366

Country: Germany

Contact person: Zentrale Vergabestelle des Kreises Viersen

E-mail: vergabestelle@kreis-viersen.de

Telephone: +49 2162391740

Fax: +49 216239281051

Internet address(es):

Main address: <https://www.kreis-viersen.de/>

I.4. Type of the contracting authority

Regional or local authority

I.5. Main activity

General public services

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement

II.1.1. Title

Lieferung eines Tanklöschfahrzeuges 4000 (TLF 4000)

Reference number: S-SCHW-2020-0031

II.1.2. Main CPV code

34144212 Water-tender vehicles

II.1.3. Type of contract

Supplies

II.1.4. Short description

Beschaffung eines TLF 4000 für die freiwillige Feuerwehr Schwalmtal Gerätehaus Waldniel.

II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: yes

II.1.7.

Total value of the procurement

Value excluding VAT: 0,01 EUR

II.2. Description

II.2.1. Title

Fahrgestell

Lot No: 1

II.2.2. Additional CPV code(s)

34144212 Water-tender vehicles

II.2.3. Place of performance

NUTS code: DEA1E Viersen

II.2.4. Description of the procurement

Lieferung eines Fahrgestells für ein Tanklöschfahrzeug TLF 4000.

II.2.5. Award criteria

Quality criterion - Name: Technische Merkmale und Bedingungen / Weighting: 40,00

Price - Weighting: 60,00

II.2.11. Information about options

Options: yes

Description of options:

Euro 6; Wandlerautomatik; ASR und ESP abschaltbar

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

II.2. Description

II.2.1. Title

Aufbau

Lot No: 2

II.2.2. Additional CPV code(s)

34144212 Water-tender vehicles

II.2.3. Place of performance

NUTS code: DEA1E Viersen

II.2.4. Description of the procurement

Lieferung eines Aufbaus für ein Tanklöschfahrzeug TLF 4000.

II.2.5. Award criteria

Quality criterion - Name: Technische Merkmale und Bedingungen / Weighting: 30,00

Quality criterion - Name: Vergleichsvorführung / Weighting: 30,00

Price - Weighting: 40,00

II.2.11. Information about options

Options: yes

Description of options:

2 weitere Sitze in Fahrtrichtung, also insgesamt 6 in der Mannschaftskabine

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

II.2. Description

II.2.1. Title

Beladung
Lot No: 3

II.2.2. Additional CPV code(s)

34144212 Water-tender vehicles

II.2.3. Place of performance

NUTS code: DEA1E Viersen

II.2.4. Description of the procurement

Lieferung Beladung für ein Tanklöschfahrzeug TLF 4000.

II.2.5. Award criteria

Price

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

II.2. Description

II.2.1. Title

Geräte Rosenbauer
Lot No: 4

II.2.2. Additional CPV code(s)

34144212 Water-tender vehicles

II.2.3. Place of performance

NUTS code: DEA1E Viersen

II.2.4. Description of the procurement

Lieferung Geräte Rosenbauer für ein Tanklöschfahrzeug TLF 40000.

II.2.5. Award criteria

Price

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13.

Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Open procedure

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

IV.2. Administrative information

IV.2.1. Previous publication concerning this procedure

Notice number in the OJ S: [2020/S 207-501724](#)

IV.2.8. Information about termination of dynamic purchasing system

IV.2.9. Information about termination of call for competition in the form of a prior information notice

Section V: Award of contract

Contract No: 1.1

Lot No: 1

Title:

Fahrgestell

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract

V.2.1. Date of conclusion of the contract

05/01/2021

V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 2

Number of tenders received from SMEs: 1

Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0

Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0

Number of tenders received by electronic means: 2

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: MAN Truck und Bus Deutschland GmbH

Postal address: Tucher Str. 11

Town: Neuss
NUTS code: DEA1D Rhein-Kreis Neuss
Postal code: 41468
Country: Germany
E-mail: horst.steinhauser@man.eu
Telephone: +49 2151371447
Fax: +49 2151371493
The contractor is an SME: no

V.2.4. Information on value of the contract/lot

Total value of the contract/lot: 0,01 EUR

V.2.5. Information about subcontracting

Section V: Award of contract

Contract No: 2.1

Lot No: 2

Title:

Aufbau

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract

V.2.1. Date of conclusion of the contract

05/01/2021

V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 4

Number of tenders received from SMEs: 2

Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0

Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0

Number of tenders received by electronic means: 4

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: Rosenbauer Deutschland GmbH

Postal address: Rudolf-Breitscheid-Straße 79

Town: Luckenwalde

NUTS code: DE40H Teltow-Fläming

Postal code: 14943

Country: Germany

E-mail: ausschreibungen.luckenwalde@rosenbauer.com

Telephone: +49 33716905934

Fax: +49 3371690573934

The contractor is an SME: no

V.2.4. Information on value of the contract/lot

Total value of the contract/lot: 0,01 EUR

V.2.5. Information about subcontracting

Section V: Award of contract

Contract No: 3.1

Lot No: 3

Title:

Beladung

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract

V.2.1. Date of conclusion of the contract

05/01/2021

V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 2

Number of tenders received from SMEs: 2

Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0

Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0

Number of tenders received by electronic means: 2

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: Carl Henkel GmbH & Co. KG

Postal address: Artur-Ladebeck-Straße 192

Town: Bielefeld

NUTS code: DEA41 Bielefeld, Kreisfreie Stadt

Postal code: 33647

Country: Germany

E-mail: j.wildfeuer@carl-henkel.de

Telephone: +49 521942860

The contractor is an SME: yes

V.2.4. Information on value of the contract/lot

Total value of the contract/lot: 0,01 EUR

V.2.5. Information about subcontracting

Section V: Award of contract

Contract No: 4.1

Lot No: 4

Title:

Geräte Rosenbauer

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract

V.2.1.

Date of conclusion of the contract

05/01/2021

V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 2

Number of tenders received from SMEs: 2

Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0

Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0

Number of tenders received by electronic means: 2

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: BTL Brandschutz Technik GmbH Leipzig

Postal address: Kastanienallee 13

Town: Kabelsketal

NUTS code: DEE0B Saalekreis

Postal code: 06184

Country: Germany

E-mail: mail@btl-brandschutz.de

Telephone: +49 34605416400

Fax: +49 34605416499

The contractor is an SME: yes

V.2.4. Information on value of the contract/lot

Total value of the contract/lot: 0,01 EUR

V.2.5. Information about subcontracting**Section VI: Complementary information**

VI.3. Additional information**VI.4. Procedures for review****VI.4.1. Review body**

Official name: Vergabekammer Rheinland

Postal address: Zeughausstraße 2-10

Town: Köln

Postal code: 50667

Country: Germany

E-mail: vkrhld-d@bezreg-koeln.nrw.de

Telephone: +49 2211473045

Fax: +49 2211472889

VI.5. Date of dispatch of this notice

06/01/2021